

BÁCSKA.

MEGYEI KÖZÉRDEKŰ POLITIKAI KÖZLÖNY.

ELŐFIZETÉSI ÁR:		Felelős szerkesztő:	Kiadótulajdonos:	Hirdetéseket és nyilttéri közleményeket
Egész évre . . . 12 kor.	Negyedévre . . . 3 kor.	BITTERMANN SÁNDOR.	BITTERMANN NÁNDOR.	a kiadóhivatal vesz fel és azok előre fizetendők.
Félévre 6 kor.	Egyes szám ára 20 fillér.			MEGJELEN MINDEN KEDDEN ES PENTEKEN

Itt a kolera!

Zombor, november 14.

Az ázsiai kolera behurcolása pillanatától fogva veszélyeztetett volt a mi helyzetünk is. Az első mohácsi eset megállapítása után hol itt, hol ott ütötte fel fejét a sárga rém, de mindig a Duna és a Tisza mentén. Eleinte a pozsonyi Duna-szakaszon, később a Duna és a Tisza alsó folyásánál s itt is egyszer a torontáli, másszor a bácskai szélen követelt egy-egy áldozatot. Járvánnyá ugyan nem fajult, de el sem mult teljesen.

A körülöttünk jelentkező szporadikus esetek is eléggé figyelmeztethettek volna, hogy résen legyünk s minden intézkedést megtegyünk a nyavalya csiráinak behurcolása ellen. Az első eset riasztó hatása alatt a közigazgatási és közegészségügyi hatóságok intézkedtek is, de nem minden irányban. Kioktattak bennünket arról, egyénileg hogyan védekezhetünk leghathatósabban a fertőzés ellen, arról azonban — ugy látszik — megfeledeztek, hogy kellő rendszabályok életbe léptetésével a város területét is megóvják a behurcolás veszedelmétől.

Ha kordont vonnak a város körül s a fertőzött helyre utazni szándékozókat visszatartják s az onnan érkezőket vizsgálat és megfigyelés alá veszik, alig érhetett volna el bennünket a baj, kivált mikor mindenütt csak szórványos esetek fordultak elő s járványszerűleg — legalább eddig még — sehhol sem lépett fel a nyavalya.

Jól tudjuk, hogy a kordon fentartása a törvényhatóságtól s piaci behozatalra szoruló közlelmzésünk az egyesektől áldozatot követelt volna, de arról is meg vagyunk győződve, hogy semminemű — akár kicsiny, akár nagy — áldozattól sem szabad visszariadnunk, mikor életünkről van szó. Hiszen ha nyakunkba szakad a veszedelem, ugy is el kell szánnunk magunkat az áldozatra s bizonyára elviselhetőbb az az áldozat, mellyel a bajt megelőzzük, mint az, mellyel elhárítjuk.

Minthogy azonban most már benne vagyunk a bajban, hiábavaló minden sopánkodás a felett, amit elmulasztottunk s hiába minden szemrehányás azoknak, kiket a mulasztás terhel. Sopánkodás, szemrehányás nem segítenek, azoktól a kolera bacillusai meg nem ijednek.

Most az a feladat, hogy a kolerafészkeket minden eszközzel, amit a higiéne javall, a lehető leggondosabban elszigeteljék, hogy a fertőző csirák tovább ne terjedhessenek. Az erre irányuló hatósági intézkedések végrehajtását a legnagyobb szigorúsággal kell ellenőrizni s a mulasztó közegek és az ellenszegülő magánosok ellen, hogy példájuk hasonló kihágásra ne esábíthasson, kiméletlenül kell eljárni.

A veszedelem még nem nagy s ha a hatóság a ráháruló kötelességteljesítésében éber és szigorú s a közönség a hatósági intézkedések iránt fogékony és engedelmes, a baj továbbterjedésének elejét lehet venni.

Közigazgatási bizottsági ülés.

Bács-Bodrog vármegye közigazgatási bizottsága folyó hó 12-én tartotta meg Vojnits István főispán elnöke alatt rendes havi ülését. Jelen voltak: Michailovits alispán, Pavlovits kir. tanácsos főorvos, Sztankovits műszaki tanácsos kir. főmérnök, Fodor kir. pénzügyigazgató, Faragó kir. tanfelügyelő, Seultéty árv. elnök, Popovits kir. főügyész-helyettes s az előadók. A bizottsági tagok közül megjelentek: Latinovits Géza, Karácson Gyula, dr. Molnár Károly, Evetovits János, Günther közgazdasági előadó és Walient Nándor tb. aljegyző, a bizottság jegyzője.

Közegészségügy.

Dr. Pavlovits főorvos jelentése szerint a közegészségügyi állapot e hó folyamán nem volt kielégítő, minek oka nem annyira a rendszerint előfordulni szokott betegségek között észlelt valamivel nagyobb körmozgalom, mint inkább a kolera több esetben történt fellépése következtében az ellene folytatott és végleges sikerrel nem járó erős küzdelem. A heveny-fertőző kórok közül észleltettek leginkább a légző szervek heveny s idült, hurutos és lobos bántalmai, valamint az influenza.

A kolera fellépett összesen 32 esetben és pedig: Jánoshalma, Nagybaracska, Apatin, Gombos, Bácskertes, Bácsujlak, Mozsor, Temerin, Vajsza, Bezdán és Zsablya. Ebből gyógyult 8, meghalt 17, ápolás alatt maradt 7.

A kolera miatt zár alatt volt községek közül Apatin, Bácskertes, Mozsor és Temerin a zár alól feloldattak.

A többi heveny-fertőző kórok közül észleltetett:

A roncsoló toroklob 20 községben és pedig: Mélykut, Pincéd, Szilberek, Keresztur, Överbász, Óbecse, Bácsföldvár, Szenttamás, Bácsóváros, Dunacséb, Palánka, Topolya, Kossuthfalva, Pacsér, Csantavér, Dunagálos,

Óra, ékszer és aranyáru!

Frey Imre urtól átvett és ujonnan átalakított üzletemben menyasszonyi és más alkalmi ajándékok: **Brilliáns áruk, karikagyűrűk, divatos ékszerek, valódi ezüst, k i n a e z ü s t evőeszközök és disztárgyak, Omega, Schild, Schaffhauseni stb. zseb-, inga és mindennemű órák.**

DUS VÁLASZTÉK!

OLCSÓ ÁRAK!

! **Óra- és ékszerjavításokat saját műhelyem-
ben olcsón és jól készítek.**
• **Betűs gyűrűknek 1 és 2 korona darabja.**
= **Vidékre választékot küldök.**

Keszler Dezső

órák- és ékszerész

:: ZOMBOR, főutca 4., Frey-féle ház. ::

Nádajla, Őrszállás, Gádor, Zsablya és Zentán.

Megbetegedett összesen 145, ebből meghalt 20, gyógyult 118, ápolás alatt maradt 7.

A vörheny Zsablya, Magyarkanizsa és Zentán összesen 59 esettel, ezek közül gyógyult 40, meghalt 12, ápolás alatt maradt 7.

A hagymáz 7 községben összesen 88 esettel u. m.: Kisszállás, Jánoshalma, Kumbaja, Madaras, Bajmok, Bácsordas, Óverbász, Torzsa, Óbecse, Szenttamás, Bácsföldvár, Topolya, Csantavér, Mohol, Martonos, Gádor, Őrszállás, Magyarkanizsa és Zentán.

Megbetegedett összesen 88, ebből gyógyult 54, meghalt 13, ápolás alatt maradt 21.

Előfordult még a kanyaró Temerin és Zentán összesen 5, a hökhurut Martonoson 1 és a vérhas Káty, Bácsordas, Kossuthfalva és Zentán összesen 7 esettel.

Egyéb figyelemre méltó mozzanat a közegészségügyi szolgálat terén nem merült fel.

Államépítészeti.

Sztankovits műszaki tanácsos az általa képviselt közigazgatási ágra vonatkozó 1910. évi október hóról szóló jelentésében előterjesztette, hogy

a) a tvh. közutak és az azokon lévő műtárgyak állapota kielégítő;

az 1910. évi fentartási kavics szállítása a lefolyt hóban nagy erővel ismét megindult;

a) a temerini kongótégla uton a folyó évre előirányzott átrakási munkálatok befejeztettek, a zombor—bezdáni közuton pedig jelenleg folyamatban vannak.

Az állami beruházásokról szóló 1904. évi XIV. t. c. alapján Bács-Bodrog vármegye területén végrehajtandó törvényhatósági közúti építkezések közül:

a) a bács—zsablya—titeli tvh. közút 89.000—94.84 és 96.45—106.532 km. szakaszain Sajkásszentiván és Titel között a könyag szállítása és kavics törés folyamatban van;

b) az újvidék—szegedi tvhatósági közút 94.650—104.933 km. szakaszán Zenta és Magyarkanizsa között a hengerelési munka kivételével — amely még 2 km. hosszban eszközöndő — befejeztetett;

c) a madarasi vasuti állomáshoz vezető tvh. közuton az utépítési munkák befejeztettek;

d) a jánoshalmi vasuti állomáshoz vezető tvh. közuton az utépítés nagy erővel folyamatban van;

e) a bács—zsablya—titeli tvh. közút 15.7—27.335 km. szakaszán Paripás—Pincéd és Urszentiván között a földmunka és műtárgyak építése befejeztetett. A kö- és kavics anyag nagy részben kiszállított, az alapkövezés és kavicsolás 3 km. hosszban elkészült és a hengerelés megkezdett;

f) ugyanezen közút 43.969—60.000, 63.000—68.000 és 70.000—76.107 km. szakaszain Okér—Temerin—Boldogasszonyfalva és Zsablya között az építési munkák nagyrészt vállalati uton biztosítottak, úgy hogy azok még a folyó évben lesznek megkezdhetők;

g) a zsablya—zsablyai révhez vezető tvh. közuton a földmunka folyamatban van, a szükséges könyag hajókon a révhez szállított és annak az utra való kifuvározása folyamatban van;

h) a hódás—dérnye—bács—bácsujlaki tvh. közuton Hódás, Dérnye, Bács és Bácsujlak községek között a földmunka mintegy 7 km. hosszban befejeztetett, 8 km. hosszban pedig munka alatt áll;

i) a martonosi vasuti állomástól az újvidék—szegedi tvh. közutig terjedő összekötő utszakasz építése a hengerelési munka kivételével — amely jelenleg folyamatban van — befejeztetett.

A vármegyénk egyes községeiben fellépett kolerára való tekintettel a vármegyei törvényhatósági közutaknak városok és községek belterületén átvonuló szakaszain úgy az utpálya, mint az utárok állandó tisztántartása és az ut menti pangó vizek levezetésére szükséges árok szabályozás és tisztítás folyamatban volt.

A vármegyei törvényhatósági távbeszélő hálózat folytatolagos kiépítése céljából szükséges előleges helyszíni bejárás részben a titeli, zsablyai, újvidéki és palánkai járásban megtartott, mely járásokban az építés folyamatban volt.

Végül bejelentette, hogy a csantavéri h. é. vasut építése nagy erővel folyamatban van, annyira előrehaladt, hogy ezen vasut még folyó évi december hóban a közforgalomnak lesz átadható.

Tanügy.

Faragó János kir. tanfelügyelő jelentette, hogy Sztojánovits Illés nádajlai községi népiskolai igazgatótanító ezen állásáról folyó évi november hó 1-től kezdve lemondott; hogy az Őrszállási izr. el. népiskola a folyó tanévtől kezdődő hatállyal megszűnt, továbbá, hogy a nagybaracskai, bezdáni és zsablyai népiskolák és óvodák járványos betegség miatt bezártak; a szondi és okéri állami népiskolák új épületének felállítása elrendeltetett; továbbá, hogy a nem állami népiskolai tanítók fizetésének az 1907. évi XXVII. t. c. értelmében való rendezése céljából az elmúlt hónapban 1200 kor. eddigéig összesen 189675 kor. államsegély folyósított és hogy Jakonits János tündéresi közs. népiskolai tanító részére az 1907. évi XXVII. t. c. 4. §-ban foglalt rendelkezés alapján évi 200 kor. személyi pótlék engedélyeztetett.

Az elmúlt hónapokban a kir. tanfelügyelő az ópalánkai és palánkai róm. kath. és ág. ev. népiskolát és a palánkai községi óvodát összesen 4 tanteremben hivatalosan meglátogatta.

H I R E K .

Megerősítés. A vallás- és közoktatásügyi miniszter Iszkrulyev Tivadar nádajlai községi elemi iskolai tanítót ezen állásában végleg megerősítette.

Egyházmegyei hírek. A kalocsai egyházmegyében működő kaplánok közül a következők helyeztetek át más állomásra: Rausch Mihály Apatinból Nagybaracskára, Gulyás Károly Nagybaracskáról Adára, Kvanduk János Nemesmiliticsről Bácsszentivánra, Cziek Ignác Bácsszentivánról Kulára, Leh Matyas Kuláról Apatinba, Raile Károly Kerényről Futakra, Jungert Péter Adáról Kerényre, Greinich Ferenc Moholról Sükösdről és Stadler János Sükösdről Moholra. — Mészáros Sándor Tataháza kántor-tanítóvá, Hajdu András és Böndör Pál pedig Péterrévén tanítókká kineveztek.

Estély. A zombori leányiskolai tanfelügyelő h. hó 14-én megtartott gyűlése alkalmával elhatározta, hogy 1911. évi január hó 7-én estélyt rendez. A rendezés előkészítő munkája már most a legszeleesebb mederben megindult, az ügy iránt, tanúsított általános érdeklődésből, valamint ezen közkeveltségnek örvendő egyesület lelkes leánygárdájának a rendezés körül már a multban elért sikerei alapján arra következtethetünk, hogy ezen a farsangi saisons megnyitó estély egyike lesz a legkedélyesebb multságainak.

A kolera Zomborban. Egy kolera gyanús halálesetben a bakterológiai vizsgálat megállapította az ázsiai kolera. Azóta több gyanús betegség is történt, melyekre nézve a bakterológiai vizsgálat folyamatban van. A város főkapitánya figyelmezteti a közönséget, hogy ha más városba megy, kiteszi magát annak, hogy ott öt napi megfigyelés alá helyezik. A Zomborból távozó utasokat a vasuti állomáson fertőtlenítik. A város területéről a ragályt fogó tárgyak: minők a tej és tejtermékek, szennyes fehérnemű, ócska ruha, rongyhulladék, hus, csont, zöldség és nyers gyümölcsfélék, továbbá szárnyas állatok kivitele tilos. A hetivásárok — tehát már a mai — keddi — hetivásár is — továbbá táncvigalmak, multságok és gyülekezések meg nem tarthatók. Ez intézkedések megtartásának ellenőrzése végett a város határán az utakra katonai és rendőri őrkök vannak kiállítva, akiknek mindenki engedelmességni köteles.

Italmérési illetékek felszólamlása. A zombori kir. pénzügyigazgatóság közhírré teszi, hogy az állami italmérési jövedékről szóló 1899. XXV. t. c. 17. § értelmében az italmérési illetéket Zombor város területére másodfokban megállapítani hivatott italmérési illeték felszólamlási bizottság az 1910. év II. felére vonatkozó tárgyalásait Zomborban 1910. évi november hó 21-én délelőtt 9 órakor a városházán, — Bács-Bodrog vármegye területére nézve pedig november hó 21-én délután 3 órakor a kir. pénzügyigazgatóság I. emeleti nagytermében fogja megtartani.

Egy cukorgyár előmozdítása. Lelbach Péter cservenkai nagybirtokos, hogy Cservenkán tervezett cukorgyár létesítését előmozdítsa, 1000 hold földet olesó bérösszegért ajánlott fel a cservenkai munkásoknak cukorrépa termelése céljaira.

Uj vasuti fuvarlevelek. A hivatalos lap legutóbbi száma közli a pénzügyminisztérium rendeletét az új mintájú kincstári bélyegek belföldi s magyar-osztrák és magyar bosnyák hercegovinai forgalomban használandó vasuti fuvarlevél úrlapok forgalomba hozatala tárgyában. Az új fuvarlevelek csak a szöveg tekintetében térnek el némileg a most használatban lévőtől. Használatuk 1911. január 1-ével válik kötelezővé.

Autobusz járatok. A város és a szomszédos környék, különösen Apatin község közönségének régi óhaja fog a közel napokban teljesülni, mert értesülésünk szerint az autobus járatok megindulnak. Legközelebb tartják meg a próbajáratot s azután az utirányokat is megadjuk.

Jóváhagyás. A belügyminiszter a bajai ügyvédi kör alapszabályait a jóváhagyási záradékkal ellátta.

Eljegyzés. Medveczky Gyula újvidéki törvényszéki jegyző eljegyezte Korény Ellát, néhai Korény Béla volt hódási nagykereskedő leányát.

A multság vége. Csipő Sándor 45 éves fuvaros és Tóth Lajos 21 éves napzámos a mult napokban együtt mulattak az egyik újvidéki vendéglőben. Mikor már jól felöntöttek a garatra, valami felett összeperlekedtek. A vendéglős, midőn látta, hogy a civakodásnak komolyabb következményei lesznek, békességre intette vendégeit, akik nyomban le is csendesedtek. Midőn azonban az utcára értek, ott ismét folytatták a civakodást. A civakodás hevében előkerült a kés és szurkálás lett a vége. A két cimborá egy-mást alaposan összevissza szurkálta. Mindkettőjük ellen a vizsgálatot megindították.

Aki bilincsben szökött meg. Szabadkára vitték a külterületi csendőrök Spakies Simon rovottmultu csavargót, akit lopasért régóta köröz többek között az óbecsei járásbíró is. A csavargót ideiglenesen a városháza udvarán levő rendőrségi fogdába helyezték el a csendőrök. Gondosan megvizsgálták, vajjon a cella ajtaja elég erős-e és másként nem lehet-e kiszabadulni belőle. Amikor meggyőződtek, hogy semmi veszély: nyugodtan lefeküdtek. Kora hajnalban megjelentek a rendőrségen a csendőrök, átvették

a foglyukat, megvasalták és elindultak vele a vasuti állomásra, ahonnan Óbecsére akarták szállítani. És a súlyos vészeségekkel terhelt tolvaj egy őrizetlen pillanatban megszökött barátságosan kísérői kellemetlen társaságából. Mikor beszállásra került volna a sor, a csendőrök seholsem találták Spakies Simont. A szökést bejelentették a csendőr-szakaszparancsnokságnak és rendőrségnek is, a nyomozás nagy apparátussal indult meg, de eddig a bilincsen megszökött csavargóról semmi hír.

Teljes holdfogyatkozás. Folyó hó 16-ról 17-re való éjjeli teljes holdfogyatkozás lesz, amely nálunk is látható lesz. A holdfogyatkozás kezdete este 11 óra 48 perc, végződik 2 óra 08 perckor éjjel. Az érdekes látványt minden bizonnyal sokan kívánják majd megszemlélni.

A szabadkai zárdában. A Dél-magyarország írja: A szabadkai zárdában az apácák egy leány elemi iskolát tartanak fenn. Az iskolában, bár már telre hajlik az idő, nem fűtenek s így történt, hogy egy család két leánygyermeké meghűlt. Az anya levelet írt a zárda főnöknőjének, akit arra kért, hogy fűtessen az iskolában, mert a gyerekek megbetegszene. Másnap a két kis leányt ezekkel a szavakkal fogadta főnöknő:

— Ti haszontalanok, hát panaszkodni merésztetek? Majd adok én nektek. Ha még egyszer meghallom, hogy panaszotok van: kidoblak benneteket az iskolából.

Ráadásul egész délelőtt a terem nedves sarkában térdelgette őket. A szülők erre kivették leányaikat a zárdából.

Hieronymi miniszter a vasut-ért. A kereskedelemügyi miniszter a vasuti kocsik szaporítására irányuló előirányzatából kitér, hogy 1910-ben kétezertiz teherkocsival szaporodott az államvasutak vagonparkja s az áruszállítás céljaira szolgáló vasuti kocsik száma hetvenhétézerháromszáztizenhat. Az 1911-ik évben pedig még kétezernyolcszázharmincöt darab új teherkocsit fognak beszerezni.

A kolera és az alkohol. Az „Alkoholizmus ellen” című folyóirat közli a következő okos tanácsokat: A kolera ellen való védekezésnél első teendő: A kocsimint kolerafészkeknek a bezárása. Ha okosan akarsz védekezni a kolera ellen, szüntesd be a szeszes italok élvezését. Az iszákosok rettegjenek a koleraától, mert az alkohol a kolera testvérbátyja. És aki az alkoholt szereti, azt a kolera is kedveli!

A féláru vasuti jegy váltására jogosító arcképes évi igazolványok kiállítására. Az állami és törvényhatósági tisztviselők, a községi és körjegyzők, a rendezett tanácsú városok tisztviselői, a nem állami tanárok és tanítók s az állami és törvényhatósági nyugdíjasok féláru jegy váltására jogosító arcképes évi igazolványai a jövő 1911. évre leendő érvényesítés végett a m. kir. államvasutak igazgatóságához (Budapest, Andrássy-ut 73—75. sz.) már beküldhetők, legkésőbb azonban december hó 31-ig okvetlenül beküldendők. Azoknak az igényjogosultaknak, kiknek a folyó évben arcképes évi igazolványuk még nem volt, a jövő 1911. évre azonban ily igazolványt szerezni kívánnak, az igazolvány kiállítását ugyancsak a fent jelzett időben kell kérelmezniük. Különösen figyelmeztetjük az érdekelteket, hogy az igazolványok érvényesítéséért és az új kiállításáért járó 2 korona kezelési illeték m. kir. postabélyegeken rovandó le. A postabélyegeket a betérjesztendő kérvényre vagy névjegyzékre felragasztandók. Késpénz, vagy okmánybélyeg kezelési illeték fejében el nem fogadtatik. A kérvények és a hivatalok részéről betérjesztendő névjegyzékek az előírt záradékkal és a hivatali pecséttel látandók el. Ez alkalommal a nyugdíjasokat arra is figyelmeztetjük, hogy kérvényeiken a lakhelyükre illetékes közigazgatósági hatóság által igazoltatni kötelesek, hogy semmiféle díjazott tisztséget vagy fizetéssel járó hivatalt nem viselnek. — *A magyar államvasutak igazgatósága.*

Mulatságból a halálba. Varga Mátyás csávolyi földmives eladta mult héten kicsi szegénységét, házat és 1—2 holdas földjét azzal a szándékkal, hogy elköltözik más községbe. Amikor a pénzt felvette, szerencsétlenségére bekerült egy kocsmába, ahol addig mulatott, amíg a házért és földért kapott pénze el nem fogyott. Akkor ébredt tudatára annak, hogy most már koldusszegény. Hazament és a padlásán felakasztotta magát. Mire hozzátartozói rátaláltak, már meghalt.

Pótvásár. Bajmók község december hó 5-ére pótvásárt kér a kereskedelmi minisztertől.

SZINHÁZ.

Heti műsor:

Kedden: **A koncert**, vigjáték.

Szerdán: **Tavasz**, operette.

Csütörtökön: **Hajduk hadnagya**, operette.

Pénteken: **Beulemans kisasszony**, vigj.

Szombaton: **Az obsitos**, operette.

Vasárnap: d. u. **A muzsikulány**, operette.
este **Luxemburg grófia**, operette.

*

Csütörtökön november 10-én **Elvált asszony**. És fülemben cseng Fall Leónak bájos zenéje, és hallok még a tavalyi hangokat, a tavalyi zenét és tavalyi fényes előadást.

És látom a mai előadást az abszolút semmit, ürességet, a készületlenséget, a szerep nemtudást, a jóakarát hiányát. Mindig hangoztattuk, hogy a lényeg a mi szinpadunkon az igyekezet, és épen ennek hiánya volt érezhető ma. Az előadás lehetetlenül gyarló, gyöngén, kedély nélkül ment.

Az együttesből — mely nem volt együttes — kimagaslott Mezei Margit, kinek Gondája az egyedüli fénypontja volt a mai estének. Kedvesen táncolt, jól énekelt, jól öltözött. Rajta kívül Kassai Rózi és Nagy Pál is megfelelőek voltak. A többiekéről ne beszéljünk. F. Galgóczy Emma felülmulja Kaposi Józst, mert ő nemcsak táncolni, hanem énekelni sem tud, sőt magyarul sem beszél és a színátszásról sincs fogalma.

A közönség boszankodott és nevetett. A boszankodásnak és haragnak érzését váltotta ki belőlünk egy kóristanőnek minden képzeletet felülmuló merész és indecens öltözködése. Vajjon mit szól az ilyenekhez az ügyelő? A közönség az ilyen parlagi trükköket visszaütözteti.

Pénteken november 11-én **Bilincsek**. A bilincsekről, melyek a zsidó katonatisztet előbb előrehaladásában, majd érvényesülésében akadályozzák és mely bilincsek, bár azokat levetni gondolja az áttéréssel, rajta maradnak és szorítják továbbra is, szól Reichenbach darabjában.

Lehmann Sender Ábrahám fia Simon kitér, hogy tiszt lehessen. Megtagadja apját, Salamon bácsit és megtagadják őt tisztársai, apja megsíratja, egyik tisztársra párbajban megöli.

Régi dal, mely mindig új marad. A darab hatásos és gyönyörűen játszották.

Jól esik, hogy Remetét dicsérhetjük. Az ő öreg Lehmannja kabinet alakítás volt. Egyszerű nemes páthosszal, érzéssel játszotta a fiának örülő, majd őt gyászoló öreg zsidó patriciust. Ebben a szerepben megtalálta ő önmagát és megtalálta őt a közönség. Vetekezett a sikerben és alakításban Turai Antal, kit ritkán láttunk ennyire megfelelő szerepben. Hatvaniné, mint Lehmann felesége, Sz. Rosos Gizella, mint Simonnak titkos jegyese

és szerelmese, Gózon, mint Simon jók voltak, nagy hatást értek el. A kisebb szerepekben Nagy Pál és Szomori álltak meg helyüket. Sajnos, hogy Szomorit igazi szerepben még nem láttuk.

Különösen dicsérettel kell megemlékeznünk a rendezésről. Az első felvonás péntek estéje, a II. felvonásban a gyászoló család, a finále, mikor kívülről felhangzik az imához kürtjel — jó megfigyelő képességű, kiváló tehetségű és gondos rendezésre vallottak. A közönség a darabot nagy elismeréssel fogadta.

Szombaton november 12-én **A muzsikulány**. Kitűnő előadásban, nagy kedvvel, zsufolt ház előtt játszották Jarnó bájos operettjét. A címszerepben Mezei Margit játszott és énekelt megkapó közvetlenséggel és melegséggel. Ez a művésznő tavaly óta játék, hang és énektudás tekintetében meglepően haladt és merjük mondani, hogy egyike a vidék legkiválóbb szubrettjeinek. Jó volt Remete Haydnja, Kozma tanítója, Hatvaniné, Kassai Rózi és Nagy Pál. Ez utóbbi szintén azok közé tartozik, kik mult év óta sokat fejlődtek. Galgóczy Emmáról véleményünk nem változott.

Vasárnap november 13-án **Az obsitos**. Eredeti magyar operette premiéreje. A libretto — lehetetlenül zagyva, a zene szintén összeszedett. Kálmán Imrének a Tatárjárás szerzőjének eppár kellemes melódia jutott eszébe, iratott egy szöveget, megpékelte betétekkel, kuplékkal és megvan az obsitos.

Kétségkívül hatásos a darab, fülbe-mászó a muzsikája. Előadása jó volt. Remete, Somogyi, Mezei Margit, mint a Százszorszép zsidó család tagjai jól énekeltek, játszottak és megnevetették a közönséget. Tihanyi az obsitos szerepében megállta helyét, bár úgy látszik indispozícióval küzdött. Bárodi Kati mint Malesi, az obsitos jegyese és Lévai Berta mint nagyasszony izléssel és kedvvel játszottak.

s.

Kié lesz a délvidéki szinikerület? A D—g írja: Polgár Károlynak, a délvidéki szinikerület agilis igazgatójának pozsonyi szinigazgatóvá való választása után szabad lett az ország egyik legjobb kerülete. A szinügyi bizottság elnöke, Dellimanic Lajos dr. Torontál vármegye főispánja, a kerülethez tartozó városok szinházaira a pályázatot már kihirdette és határnapul 1910. december elejét jelölte. Szokatlanul erős küzdelem van a kerület elnyeréséért, hisz tudvalevő dolog, hogy a kerületnek téli állomásai: Nagybecskerek, Zombor, Lugos igen jó szinhazi városok, a direktornak megfelelő nyári állomása is van, amennyiben egy hónapig herculesfürdő működéséért külön hatezer korona szubvencióban részesül. Az összes beérkezett pályázatok között idáig a legtöbb kilátása van Márffy—Tihanyi együttes pályázatának. Márffy dr. a jelenlegi pozsonyi szinház igazgatóhelyettese és drámai rendezője, má napok óta a kerületben van és több miniszter ajánlólevelével igyekszik a bizottsági tagokat magának megnyerni. Márffy különben az evekkel ezelőtt Budapesten működő „Thalia”-nak is igazgatója volt és művészi körökben igen jó hírnévre örvend. Vállalkozásában társa Tihanyi Miklós, a Vigszinház tagja, kinek Nagybecskereken több befolyásos közeli rokona van, akik érdekében magukat erősen ekspoznadják. A zombori bizottsági tagok bizalma Farkas Ferenc dr. a volt szabadkai igazgató felé fordul. A kerületre még Miklóssy Gábor, az altöldei kerület jelenlegi igazgatója és Kremer Jenő, a szegedi szinház volt tagja, is pályáznak. — A hírhez csak annyit jegyzünk meg, hogy a pályázati határidő lejarta előtt bármely névnek említése: önkényes kombináció.

Művészet — Irodalom.

E héten jelent meg és kapható Schön Adolf könyv- és zeneműkereskedésében Zomborban:

Gelléri Mór: Ujdonságok az ipar terén. Ára 2-50 kor.

Gelléri Mór: Az újabb ipari mozgalmak köréből Ára 5 kor.

Gelléri Mór: Újabb modern kiállítások. Ára 5 kor.

Gelléri Mór: Szociális problémák. Ára 2-50 kor.

Gelléri Mór: Régi írások és újak. Ára 5 korona.

Ambrus Zoltán: Kultura füzértáncal. Ára 3 kor.

Lörinczy György: A verdibáli nász. Ára 3-50 kor.

Malonyay Dezső: Az öreg méltósága. Ára 3-50 kor.

Otília térdein. Gellért Oszkár versei. Ára 2 kor.

Balázs Béla: A vándor énekel op. II. Ára 2 kor.

A csodálatos köntös. Tóth Wanda novellái. Ára 3 kor.

Egyetemes regénytár. Mikszáth almanachja 1911. Szerkeszti Herczeg Ferenc. Ára 2 korona.

Kritika. A Halasi Andor szerkesztésében megjelenő kritikaművészeti folyóirat 12. száma a következő tartalommal jelent meg: A Kritika kritikája c. rovat a „Balgaszűz” kritikáival foglalkozik. Zilahy László a „Rablek”-ről ír. Bócz Bálint „A bünbak” címen a Farkas Pál kritikus elpáholtatásának esetét teszi szóvá Oscar Wildenek „A kritikus mint művész” című ragyogóan szép értekezése folytatódik. Homonnai Albert a színpad és irodalom fejlődéséről ír „A varieté felé” címen. Tartalmas a „Színház és Zene” rovat. A „Szó-kamra” rovatban a Mórócz Zsigmond költői nyelve van feldolgozva. A „Kerülés” rovat harcos kézzel rázott eleven kaleidoszkopja egészíti ki a gazdag füzet tartalmát. — A „Kritika” előfizetési ára: egy évre 6 korona, félévre 3 korona. Szerkesztősége és kiadóhivatala Budapesten, VIII., Rökk Szilárd-utca 27. sz. a. van.

NYILTTÉR. *)**Köszönetnyilvánítás.**

Mindazon jó barátoknak és ismerősöknek, kik jó férjem elhalálózása alkalmával fájdalmamat részvétükkel enyhíteni igyekeztek, ez uton mondok hálás köszönetet.

Torzsán, 1910. évi november 14-én.

Özv. Gutvein Lajosné.

*) Az e rovatban közlöttékért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

HIRDETÉSEK.**Kiadó lakás.**

Egy modern új butorral berendezett szoba november hó 15-től egy ur részére kiadó Zomborban Rókus-utca 20. sz. a.

Felhívás.

Alulírt, a ki egyedül álló idős asszony vagyok, unokatestvéreimmel, néhai **Márton János** cipésmesternek és **Langhamner Annának** gyermekeivel óhajtanék megismerkedni, a kik esetleg vagyonomért gondomat viselnék, avagy a kiknek legalább közelműben élhetnék. Márton János és Langhamner Anna a 70-es években Zomborban haltak el, tudtommal 4 gyermekük maradt: **János, Gusztáv, Mária és Rozália**, a kik atyjuk halálakor 10—15 évesek lehettek.

Fölkérem azokat, a kik az illetőről tudnának valamit, hogy ezt tudassák **Tálosy Árpád** ceglédi ügyvéddel.

3-2

MILLOT HEDVIG.**„Rodentil Virus“**

Patkány és egerirtó bacillus

mezei egeret, hörcsögöt, ürgét is megöl.

Nem mérég! —

csupán fenti állatfajokba egy fertőző vérszt :: plántál és azokat teljesen kipusztítja. ::

|| Tömeg és teljes kiirtásra a jelenkor legradikalissabb és legmegbízhatóbb szere. ||

Irtási mód egyszerű és olcsó.

Kérjen prospectust, melyet ingyen küld **Dr. Tschernich A.** bacteriologiai laboratorium 4-1 — **Hódmezővásárhely.**

:: Egyedárusítók mindenütt kerestetnek. ::

Rózsáim szétküldését,

melyeket az idén rendezett **rózsakiállítás**on általánosan megcsodáltak, **megkezdtem.**

Ajánlom magastörzsű és bokorrózsáimat egyaránt. A magas törzsűekből **10 fajta 10 darab 13—16 kor., 100 fajta 100 darab 150 kor., 1 darab 120—180 korona;** a bokorrózsákból: **1 darab 60 fillér, 100 fajta 100 darab 80 korona.**

Goeser Antal,

mű- és kereskedelmi kertész.

3-2

Zombor Bajai-ut 42.

Értesítés.

Van szerencsém a t. vadász uraknak szives tudomására hozni, hogy m. kir. lőporárudámban sajátkezűleg töltött kész és üres valódi **angol Eley** és **Hirtenbergi töltények** mindenkor kaphatók.

Magamat a t. vadász urak szives figyelmébe ajánlva vagyok 30-27

kiváló tisztelettel

Lugumerszky P. Szvetozár

Zombor, Kossuth L.-utca, a nagytőzsde mellett.

HIRDETÉSEK

FELVÉTELNEK

LAPUNK KIADÓHIVATALÁBAN.

a legolcsóbb és a legjobb

Nagy butoreladás!

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű vevő közönséget, hogy boldogult férjem néh. **Adler Adolf** által alapított és körülbelül **30 év óta** fenálló üzletét továbbra is vezetem.

Rendkívüli nagy választék modern

háló-, ebédlő-, nappali és uriszoba berendezésekben.

Ugy szintén mindennemű más butorokban az egyszerűtől a legdivatig, szesebb kiállításig, mi csak lakberendezéshez szükséges. Remek szép **angol garnitúrák**, a legdivatosabb **divánok** és **ottománok**, nemkülönben minden más kárpitozott butorok meglepően **jutányos árak** és **kedvező fizetési** módzatok.

A nagyérdemű közönség szives pártfogását kérve,

kiváló tisztelettel

ÖZV. ADLER ADOLFNÉ

kárpitos és asztalos mester és butorkereskedő 6-5

ZOMBOR, Kossuth Lajos-utca, a takarékpénztár mellett.

Részletfizetésre is!!